

Distr.
GENERAL

A/51/629
3 December 1996
ARABIC
ORIGINAL: FRENCH

الجمعية العامة



الدورة الحادية والخمسون
البند ١٤٩ من جدول الأعمال

تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف

تقرير اللجنة السادسة

المقررة: السيدة باسكالين بوم (الكاميرون)

أولا - مقدمة

- ١ - أدرج البند المعنون "تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف" في جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة عملا بقرار الجمعية ٤٩/٥٠ المؤرخ ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٥.
- ٢ - وفي الجلسة العامة ٣، المعقودة في ٢٠ أيلول / سبتمبر ١٩٩٦، قررت الجمعية العامة، بناء على توصية من المكتب، أن تدرج البند في جدول أعمالها وأن تحيله إلى اللجنة السادسة.
- ٣ - ونظرت اللجنة السادسة في البند في جلستيها ٤٧ و ٤٨، المعقودتين في ٢٦ و ٢٧ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٩٦. ويتضمن المحضران الموجزان لهاتين الجلستين آراء الممثليين الذين تكلموا خلال نظر اللجنة في البند (A/C.6/51/SR.47) و (48).
- ٤ - وكان معرفا على اللجنة، فيما يتعلق بنظرها في البند، الوثائق التالية:

(أ) تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف^(١)

(ب) رسالة مؤرخة ١٢ نيسان / أبريل ١٩٩٦ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة للسودان لدى الأمم المتحدة (A/51/115):

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الحادية والخمسون، الملحق رقم ٢٦ (A/51/26)

(ج) رسالة مؤرخة ١ أيار/مايو ١٩٩٦ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة (A/51/126).

٥ - وفي الجلسة ٤٧، المعقدة في ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر، قام رئيس لجنة العلاقات مع البلد المضيف بعرض تقرير تلك اللجنة.

ثانيا - النظر في مشروع القرار A/C.6/51/L.14

٦ - في الجلسة ٤٧، المعقدة في ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر، قام ممثل قبرص، بالنيابة عن إسبانيا وبلغاريا وقبرص وكندا وكوت ديفوار وكوستاريكا، بعرض مشروع قرار معنون "تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف" (A/C.6/51/L.14).

٧ - وفي الجلسة ٤٨، المعقدة في ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر، اعتمدت اللجنة مشروع القرار دون تصويت (انظر الفقرة ٨). A/C.6/51/L.14

ثالثا - توصية اللجنة السادسة

٨ - توصي اللجنة السادسة الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف

إن الجمعية العامة

وقد نظرت في تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف^(٢),

وإذ تشير إلى المادة ١٠٥ من ميثاق الأمم المتحدة، وإلى اتفاقية امتيازات الأمم المتحدة وحصانتها^(٣)، والاتفاق المعقود بين الأمم المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية بشأن مقر الأمم المتحدة^(٤)، ومسؤوليات البلد المضيف،

(٢) المرجع نفسه.

(٣) القرار ٢٢ ألف (د - ١).

(٤) انظر القرار ١٦٩ (د - ٢).

وإذ تسلم بأنه ينبغي للسلطات المختصة في البلد المضيف أن تواصل اتخاذ التدابير الفعالة، الرامية على الأخص إلى منع وقوع أي أفعال تشكل انتهاكاً لآمن البعثات وسلامة موظفيها،

وإذ تلاحظ روح التعاون والتفاهم المتبادل التي قادت مداولات اللجنة بشأن المسائل المؤثرة على مجتمع الأمم المتحدة والبلد المضيف،

وإذ ترحب بما أبدته الدول الأعضاء من اهتمام زائد بالاشتراك في أعمال اللجنة،

١ - تؤيد توصيات لجنة العلاقات مع البلد المضيف واستنتاجاتها الواردة في الفقرة ٦٥ من تقريرها^(٤):

٢ - ترى أن المحافظة على الأحوال الملائمة لأداء الوفود والبعثات المعتمدة لدى الأمم المتحدة أعمالها بصورة اعتيادية هو لمصلحة الأمم المتحدة وجميع الدول الأعضاء، وتطلب إلى البلد المضيف أن يواصل اتخاذ جميع التدابير اللازمة لمنع أي تدخل في سير عمل البعثات:

٣ - تعرب عن تقديرها لما يبذله البلد المضيف من جهود، وتأمل في أن تستمر، بروح من التعاون ووفقاً للقانون الدولي، معالجة الشواغل التي تثار في اجتماعات اللجنة؛

٤ - تحيط علماً مع التقدير بجهود اللجنة التي أسهمت في تقليل مبلغ المديونية الدبلوماسية، وتأكد أن هذه المديونية لا تزال تشكل مصدر قلق كبير بالنسبة للأمم المتحدة، وأن عدم تسديد الديون الصحيحة يشوه صورة المنظمة ذاتها، وتؤكد من جديد أنه لا يمكن التساهل في أمر عدم الوفاء بالالتزامات التعاقدية أو تبريره؛

٥ - ترحب بجهود اللجنة الرامية إلى تحديد برامج ميسورة التكلفة للرعاية الصحية للمجتمع الدبلوماسي؛

٦ - تحث مرة أخرى البلد المضيف على أن ينظر في إلغاء قيود السفر فيما يتعلق ببعض البعثات وموظفي الأمانة العامة المنتدين لجنسيات معينة، وتحيط علماً في هذا الصدد بموافقات الدول المتأثرة بهذه القيود والأمين العام والبلد المضيف؛

٧ - تلاحظ مع الارتياح الخطوات التي اتخذها البلد المضيف في مطار جون ف. كنيدي الدولي فيما يتعلق بتخصيص مرات خاصة لأعضاء مجتمع الأمم المتحدة وتحث البلد المضيف علىمواصلة اتخاذ الإجراءات المناسبة في هذا الشأن لضمان تطبيق تلك الإجراءات؛

٨ - طلب من البلد المضيف أن يعيد النظر في التدابير والإجراءات المتصلة بأماكن وقوف السيارات الدبلوماسية بغية الاستجابة لاحتياجات المجتمع الدبلوماسي المتزايدة، وأن يتشاور مع اللجنة بخصوص هذه المسائل:

٩ - طلب إلى الأمين العام أن يظل على مشاركته النشطة في جميع جوانب علاقات الأمم المتحدة بالبلد المضيف:

١٠ - طلب إلى اللجنة أن تواصل عملها، طبقاً لقرار الجمعية العامة ٢٨١٩ (د - ٢٦) المؤرخ ١٥ كانون الأول ديسمبر ١٩٧١:

١١ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الثانية والخمسين البند المعنون "تقرير لجنة العلاقات مع البلد المضيف".

- - - - -